



UNIwersytet
Warszawski

Wydział Lingwistyki Stosowanej
Instytut Rusycystyki



Mikołaj Karamzin i jego czasy
Николай Карамзин и его время

Międzynarodowa Konferencja Naukowa

organizowana przez Instytut Rusycystyki Uniwersytetu Warszawskiego
przy współdziałaniu Państwowego Muzeum-Posiadłości Ostafiewo – „Rosyjski Parnas”

Warszawa, 19-20 maja 2016 r.

Варшава, 19-20 мая 2016 г.

PROGRAM RAMOWY KONFERENCJI

Czwartek, 19 maja 2016 r.

Miejsce obrad: Gmach Wydziału Lingwistyki Stosowanej UW, ul. Dobra 55, s. 1.007

8.00-9.00 – rejestracja

9.00-9.20 – inauguracja

9.20-10.20 – obrady plenarne I

10.20-10.45 – przerwa na kawę

10.45-12.30 – obrady plenarne II

12.30-13.30 – obiad (grupa I) / zwiedzanie BUW (grupa II)

13.30-14.30 – obiad (grupa II) / zwiedzanie BUW (grupa I)

14.30-16.00 – sekcja I

16.00-16.30 – przerwa na kawę

16.30-18.30 – sekcja II

Piątek, 20 maja 2016 r.

Miejsce obrad: Gmach Wydziału Lingwistyki Stosowanej UW, ul. Szturmowa 4, s. 306 i 206

9.00-10.45 – sekcje III (s. 306) i IV (s. 206)

10.45-11.15 – przerwa na kawę (s. 312)

11.15-13.00 – sekcje V (s. 306) i VI (s. 206)

13.00-13.45 – obiad (s. 312)

13.45-15.00 – sekcje VII (s. 306) i VIII (s. 206)

15.00-15.20 – przerwa na kawę (s. 312)

15.20-17.30 – obrady plenarne III (s. 306)

PROGRAM SZCZEGÓŁOWY KONFERENCJI

Czwartek, 19 maja 2016 r.

INAUGURACJA

Wystąpienie Dziekana Wydziału Lingwistyki Stosowanej UW
prof. UW dra hab. Krzysztofa Hejwowskiego

Wystąpienie Dyrektora Instytutu Rusycystyki UW
prof. UW dr hab. Magdaleny Dąbrowskiej

Wystąpienie Przewodniczącego Komitetu Organizacyjnego Konferencji
dra Piotra Głuszkowskiego

Informacje organizacyjne Sekretarza Konferencji
dra Michała Kozdry

9.20-10.20 OBRADY PLENARNE I

Wokół Karamzina: wydarzenia i ludzie

Prowadzenie: dr Dorota Piekarska-Winkler

Rodolphe Baudin (Université de Strasbourg)

Литературный вкус и политика. Карамзин, Рабле и поэтика французской революции в „Письмах русского путешественника”

Zbigniew Kaźmierczyk (Uniwersytet Gdański)

Karamzin a słowiańska psychomachia Mickiewicza

Сергей Гиндин (Российский государственный гуманитарный университет, Москва)

Карамзинская тема в комментарии Г.О. Винокура к „Борису Годунову” и проблема универсальной структуры филологического комментария

10.45-12.30 OBRADY PLENARNE II

Wokół Karamzina: ludzie i miejsca

Prowadzenie: dr Piotr Głuszkowski

Леонид Выскочков (Санкт-Петербургский государственный университет)

Н.М. Карамзин и Николай I: теория и практика „просвещенного абсолютизма”

Абрам Рейтблат (Российская государственная библиотека искусств – журнал „НЛО”)

Фаддей Булгарин и Николай Карамзин: взаимоотношения научные и личные

Елена Княжева (Государственный музей-усадьба „Остафьево” – „Русский Парнас”)

„Святители русской истории”. Карамзин и Остафьево

dyskusja

14.30-16.00 SEKSCJA I

Ideologia i życie intelektualne

Prowadzenie: dr Michał Kozdra

Наталья Полякова (Санкт-Петербургский государственный университет)
Традиции западноевропейского консерватизма в петербургском контексте первых десятилетий XIX века

Татьяна Жуковская (Санкт-Петербургский государственный университет)
„Россия – не Европа”: спор Н.М. Карамзина с „либералистами” о перспективах российского конституционализма

Ольга Леонтьева (Самарский национальный исследовательский университет имени академика С.П. Королева)
Образы самодержавцев в „Истории государства Российского” Н.М. Карамзина и историческая культура общества XIX – начала XX вв.

Katarzyna Włachowska (Uniwersytet Warszawski)
Między źródłami a ideologią. Karamzinowska koncepcja „Historii państwa rosyjskiego” pod rządami Rurykowiczów

Сергей Шаляпин (Северный (Арктический) Федеральный университет имени М.В. Ломоносова, Архангельск)
Петр Челищев: судьба и интеллектуальная жизнь русского дворянина эпохи Просвещения

16.30-18.30 SEKSCJA II

Karamzin oczami współczesnych i potomnych

Prowadzenie: dr hab. Anna Jędrzejkiewicz

Любовь Сапченко (Ульяновский государственный педагогический университет имени И.Н. Ульянова)
„Мысль в мысль, чувство в чувство...” (Переписка Н.М. Карамзина с Е.А. Карамзиной)

Ирина Прохорова (Московский государственный университет)
„Письма Н.М. Карамзина к князю П.А. Вяземскому. 1810-1826”: „парный портрет” адресата и адресанта и его функции

Александр Федута (Европейский гуманитарный университет, Вильнюс)
Карамзин и Пушкин в восприятии Ю.Н. Тынянова – ученого и романиста

Stefano Aloe (Università di Verona)
Карамзин и Кюхельбекер

Егор Сартаков (Московский государственный университет)
„Карамзин представляет, точно, явление необыкновенное”: Н.М. Карамзин в творческом восприятии Н.В. Гоголя

dyskusja

Piątek, 20 maja 2016 r.

9.00.-10.45 SEKCJA III

Karamzin i Polska

Prowadzenie: dr hab. Ludmiła Szypielewicz

Magdalena Dąbrowska (Uniwersytet Warszawski)
Karamzin i Ignacy Krasicki

Zbigniew Olczak (Biblioteka Uniwersytecka w Warszawie)
Samuel Bogumił Linde jako popularyzator literatury rosyjskiej (wokół Karamzina)

Hanna Bazhenova (Instytut Europy Środkowo-Wschodniej, Lublin)
„Записка о древней и новой России” Н.М. Карамзина и ее воспроизведение в трудах историков Императорского Варшавского университета

Piotr Głuszkowski (Uniwersytet Warszawski)
„Zdanie obywatela rosyjskiego” Mikołaja Karamzina na tle polsko-rosyjskich stosunków w dobie Królestwa Polskiego

Mariusz Kulik (Polska Akademia Nauk, Warszawa)
Królestwo Polskie oczami Rosjan (pierwsza połowa XIX wieku)

dyskusja

9.00.-10.45 SEKCJA IV

Karamzin i Europa

Prowadzenie: dr hab. Volodymyr Dubichynskyi

Hasan Demiroğlu (Trakya University, Edirne)
The Balkan Policy of Tsardom of Russia in the Serbian Revolt (1804-1813)

Aziz Tekdemir (Trakya University, Edirne)
Napoleon's Russian Campaign According to Ottoman Archive Documents

Irena Betko (Uniwersytet Warmińsko-Mazurski w Olsztynie)
Григорий Скворода – старший современник Николая Карамзина

Valentyna Sobol (Uniwersytet Warszawski)
Николай Карамзин в истории украинской литературы

Зинаида Гафурова (Национальный исследовательский технологический университет „МИСИС”, Москва)
Европейской путешествие Н.М. Карамзина: итоги и значение

dyskusja

11.15-13.00 SEKCJA V

Karamzin – prozaik i historyk

Prowadzenie: dr hab. Monika Zielińska

Witold Kowalczyk (UMCS w Lublinie)

O empatii w noweli Mikołaja Karamzina „Sierra Morena” (1793). (Próba analizy kognitywnej)

Татьяна Алпатова (Московский государственный областной университет)

Нарратология Н.М. Карамзина

Юлия Снежко (Вильнюсский университет)

Эстетические категории прекрасного и возвышенного в историческом нарративе Н. Карамзина

Dorota Walczak (Uniwersytet Warszawski)

Иван Грозный как „хороший монарх” и „кровавый тиран”. Николай Карамзин и его концепция „двух Иванов”

Федор Петров (Государственный исторический музей, Москва)

Историограф и провидец: „Записка о древней и новой России” Н.М. Карамзина и его деятельность в Отечественную войну 1812 года. (Новые материалы из собрания Отдела письменных источников Исторического музея)

dyskusja

11.15-13.00 SEKCJA VI

W kręgu poezji

Prowadzenie: dr Marta Łukaszewicz

Александр Иваницкий (Российский государственный гуманитарный университет, Москва)

Поэзия Карамзина как мотивная система

Ирина Поплавская (Санкт-Петербургский государственный университет)

Текст „времена года” в поэзии Н.М. Карамзина

Alina Orłowska (UMCS w Lublinie)

Motywy masońskie w liryce Mikołaja Karamzina

Anna Warda (Uniwersytet Łódzki)

Интимная лирика Гавриила Державина

Ольга Чарина (Российская академия наук, Якутск)

Творчество Н.М. Карамзина и сентиментальный романс в фольклоре

dyskusja

13.45-15.00 SEKSCJA VII

Twórczość Karamezina – paralele i echa

Prowadzenie: dr Michał Kozdra

Марина Фалалеева (Государственный исторический музей, Москва)
„Письма русского путешественника” Н.М. Карамзина и „Журнал моего путешествия по Австрии, Италии, Сицилии, Швейцарии и проч. в 1823-1825 годах” А.Д. Черткова

Елена Калинина (Российская академия наук, Москва)
Наследие Н.М. Карамзина в системе школьного обучения в первой половине XIX в.

Маргарита Кузьмина (Ульяновский государственный педагогический университет имени И.Н. Ульянова)
Н.М. Карамзин и детская литература

dyskusja

13.45-15.00 SEKSCJA VIII

O języku i przekładach

Prowadzenie: dr hab. Grażyna Mańkowska

Magdalena Kuratczyk (Uniwersytet Warszawski)
Karamzin, Depardieu i (nie)chciane kropki

Olga Lesicka (Uniwersytet Warszawski)
Zapożyczenia anglojęzyczne w języku rosyjskim na tle kontaktów historycznojęzycznych między Rosją a Europą Zachodnią w XVIII i XIX wieku

Елена Архангельская (Ульяновский государственный педагогический университет имени И.Н. Ульянова)
Ранние английские переводы „Бедной Лизы” Карамзина. Проблемы стиля
dyskusja

15.20-17.30 OBRADY PLENARNE III

(Okolo)karamzinowskie różne różności

Prowadzenie: prof. UW dr hab. Magdalena Dąbrowska, dr Piotr Głuszkowski

Александр Ивинский (Московский государственный университет)
О комедиях Екатерины II и А.П. Сумарокова

Tatiana Awtuchowicz (Uniwersytet Przyrodniczo-Humanistyczny w Siedlcach)
Федор Эмин и массовая литература в сознании Карамзина

Екатерина Лямина, Александр Осповат (Национальный исследовательский университет „Высшая школа экономики”, Москва)
Нарративные техники Карамзина: опыт описания

Wasilij Szczukin (Uniwersytet Jagielloński, Kraków)

Поэт и идеолог русского европеизма (Карамзин на рубеже 1780-х и 1790-х годов)

Ирина Рудковская (Томский государственный педагогический университет)

Историческое творчество Н.М. Карамзина и британская традиция: компаративное исследование архитектоники макроисторий позднего Просвещения

dyskusja

Międzynarodowa Konferencja Naukowa
Nikołaj Karamzin i jego czasy
organizowana jest w ramach obchodów
Jubileuszu 200-lecia Uniwersytetu Warszawskiego

